

**VŠEOBECNÉ ZÁVÄZNÉ NARIADENIE MESTA MICHALOVCE Č. 4/2025, KTORÝM SA MENÍ A
DOPĽŇA VŠEOBECNE ZÁVÄZNÉ NARIADENIE MESTA MICHALOVCE Č. 194/2017
O PODMIENKACH PREDAJA VÝROBKOV A POSKYTOVANIA SLUŽIEB NA TRHOVÝCH
MIESTACH**

Mesto Michalovce vydáva podľa § 6 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov a v súlade so zákonom NR SR č. 178/1998 Z.z. o podmienkach predaja výrobkov a poskytovaní služieb na trhovách miestach a o zmene a doplnení niektorých zákonov, všeobecne záväzné nariadenie (VZN), na ktorom sa uznieslo Mestské zastupiteľstvo v Michalovciach Uznesením č. 317/2025 zo dňa 28.10.2025, ktorým sa mení a dopĺňa Všeobecne záväzné nariadenie Mesta Michalovce č.194/2017 o podmienkach predaja výrobkov a poskytovania služieb na trhovách miestach

Predmet úpravy

I

1. Ruší sa Príloha č.7 : Trhový poriadok Zimných gastronomických trhov na Námestí osloboditeľov v Michalovciach v plnom rozsahu.

2. V článku II sa mení znenie bodu **1 d. z:**

Na účely tohto VZN sa rozumie:

- d. príležitostným trhom, predaj výrobkov a poskytovanie služieb na priestranstve dočasne určenom na takýto predaj, najmä jarmoky, sezónne a výročné trhy a sústredený predaj vlastných použitých textilných, odevných športových a iných spotrebných výrobkov v primeranom množstve fyzickými osobami medzi sebou. Príležitostnými trhmami na verejných priestranstvách v meste Michalovce sú najmä:
- Jarné trhy
 - Zemplínsky jarmok
 - Vianočné trhy
 - Burza Porostov – Močarany – Michalovce
 - Zimné gastronomické trhy.

na:

Na účely tohto VZN sa rozumie:

- d. príležitostným trhom, predaj výrobkov a poskytovanie služieb na priestranstve dočasne určenom na takýto predaj, najmä jarmoky, sezónne a výročné trhy a sústredený predaj vlastných použitých textilných, odevných športových a iných spotrebných výrobkov v primeranom množstve fyzickými osobami medzi sebou. Príležitostnými trhmami na verejných priestranstvách v meste Michalovce sú najmä:
- Jarné trhy
 - Zemplínsky jarmok
 - Vianočné trhy
 - Burza Porostov – Močarany – Michalovce
 - Zimné gastronomické trhy
 - MICHALOVSKÉ VIANOČNÉ NÁMESTIE pri historickej budove mestského úradu.

3. V článku III sa mení znenie bodu 4 z:

Správu príležitostných trhov a jarmokov počas kultúrno spoločenských akcií Mesta Michalovce, časy predaja na týchto trhoch ako aj podmienky žiadateľov o umiestnenie v Uličke umeleckých remesiel rieši Trhový poriadok príležitostných trhov(príloha č.1).

na:

Správu príležitostných trhov a jarmokov počas kultúrno spoločenských akcií Mesta Michalovce, časy predaja na týchto trhoch ako aj podmienky žiadateľov o umiestnenie v Uličke umeleckých remesiel rieši Trhový poriadok príležitostných trhov(príloha č.1). Správu trhov pod stromčekom, časy predaja na týchto trhoch ako aj podmienky žiadateľov o umiestnenie v stánkoch ľudových remesiel rieši Trhový poriadok pre MICHALOVSKÉ VIANOČNÉ NÁMESTIE pri historickej budove mestského úradu. (príloha č.7).

4. V článku VII sa mení znenie bodu 1 z:

Neoddeliteľnou súčasťou všeobecne záväzného nariadenia je Trhový poriadok príležitostných trhov (príloha č. 1), Trhový poriadok trhovísk Ul. moskovská, Ul. nad Laborcom a trhové miesta ohraňované ulicami Obchodná, Duklianska a Andreja Sládkoviča, Obchodná ul., Námestie slobody, Námestie osloboditeľov a Kostolné námestie (príloha č. 4), Cenník poplatkov pre trhoviská (príloha č. 3), Cenník poplatkov na trhové miesta príležitostných trhov (príloha č. 2), Trhový poriadok tržnice Obchodná ul. č. 1080/3 (príloha č. 5), Trhový poriadok Zimných gastronomických trhov na Námestí slobody (príloha č. 6) a Trhový poriadok Zimných gastronomických trhov na Námestí osloboditeľov (príloha č. 7)

na:

Neoddeliteľnou súčasťou všeobecne záväzného nariadenia je Trhový poriadok príležitostných trhov (príloha č. 1), Trhový poriadok trhovísk Ul. moskovská, Ul. nad Laborcom a trhové miesta ohraňované ulicami Obchodná, Duklianska a Andreja Sládkoviča, Obchodná ul., Námestie slobody, Námestie osloboditeľov a Kostolné námestie (príloha č. 4), Cenník poplatkov pre trhoviská (príloha č. 3), Cenník poplatkov na trhové miesta príležitostných trhov (príloha č. 2), Trhový poriadok tržnice Obchodná ul. č. 1080/3 (príloha č. 5), Trhový poriadok Zimných gastronomických trhov na Námestí slobody (príloha č. 6) a Trhový poriadok pre MICHALOVSKÉ VIANOČNÉ NÁMESTIE pri historickej budove mestského úradu. (príloha č. 7)

Záverečné ustanovenia

II

Všeobecne záväzné nariadenie Mesta Michalovce č. 4/2025, ktorým sa mení a dopĺňa Všeobecne záväzné nariadenie Mesta Michalovce č.194/2017 o podmienkach predaja výrobkov a poskytovania služieb na trhových miestach nadobúda platnosť a účinnosť 15-tým dňom jeho vyhlásenia, a to

V Michalovciach dňa

Mgr. Miroslav Dufinec
primátor mesta

Trhový poriadok pre MICHALOVSKÉ VIANOČNÉ NÁMESTIE pri historickej budove mestského úradu

čl. I

Miesto a čas konania

- 1.1. Trhy pod názvom MICHALOVSKÉ VIANOČNÉ NÁMESTIE sa konajú pri historickej budove mestského úradu na Námestí osloboditeľov (ďalej len trhy), sú organizované Mestom a konajú sa spravidla v dňoch od 5. 12. príslušného roka do 7. 1. nasledujúceho roka.
- 1.2. Čas predaja na trhoch je možný od 8.00 hod. do 22.00 hod., dňa 31. 12. do 24:00 hod. a dňa 1. 1. od 00:01 hod.

čl. II

Spôsob prihlásenia a spôsob predaja v stánkoch pod stromčekom

- 2.1. Predaj sa uskutočňuje z predajných stánkov.
- 2.2. Predaj miest príslušných predajných stánkov pod stromčekom sa uskutoční prostredníctvom online rezervačného systému.
- 2.3. Záujemca bude informovaný o čase a konaní online rezervácie na základe oznámenia na webovej stránke a úradnej tabuli mesta Michalovce.
- 2.4. Záujemca zašle prihlášku a organizátor si na základe stanovených podmienok vyberá predajcov, o čom budú vybraní predajcovia informovaní.
- 2.5. Pri predaji sú predajcovia povinní dodržiavať pokyny nariadení organizátora trhu a príslušníkov mestskej polície, Regionálneho úradu verejného zdravotníctva, Regionálnej veterinárnej a potravinovej správy, Daňového úradu a ostatných kontrolných zložiek.
- 2.6. Čistenie stánkov a ich okolia zabezpečí zodpovedný vedúci stánku priebežne počas prevádzky. Dôkladné čistenie po skončení trhu je do vzdialenosti 5 metrov od stánku.
- 2.7. Verejné priestranstvo v areáli trhu, jeho čistotu a údržbu zabezpečujú Technické a záhradnícke služby mesta Michalovce.

čl. III

Propagácia

- 3.1. Rozptyl propagačného materiálu zabezpečí Mestské kultúrne stredisko Michalovce.
- 3.2. Výzdobu trhu zabezpečí Mestské kultúrne stredisko a Technické a záhradnícke služby mesta Michalovce.
- 3.3. Propagáciu predajného stánku podnikateľského subjektu si môže zabezpečiť každý predajca sám.

- 3.4. Mesto si vyhradzuje právo poskytnúť priestor podnikateľskému subjektu na propagáciu na základe vzájomnej reciprocity.

čl. IV

Poplatky za trhovú miesto

- 4.1. Poplatok za trhovú miesto pre predajný stánok pod stromčekom je 5 000€.
- 4.2. Odber elektrickej energie a vody do stánku si zabezpečuje predajca sám na vlastné náklady prostredníctvom Technických a záhradníckych služieb mesta Michalovce.
- 4.3. Predajcovia na trhu sú povinní zabezpečiť si od Technických a záhradníckych služieb mesta Michalovce za úhradu jednorazové vrecia na odpad a dostatočný počet nádob na odpadky formou objednávky.

čl. V

Povinnosti účastníkov

- 5.1. Podnikateľské subjekty - predajcovia, sú povinní organizátorovi trhu predložiť fotokópiu výpisu z aktuálneho živnostenského registra a rozhodnutie Regionálneho úradu verejného zdravotníctva.
- 5.2. Každý stánok musí byť vybavený registračnou pokladnicou v zmysle platných predpisov. Médium pre funkčnosť registračnej pokladnice si zabezpečuje každý predajca sám na vlastné náklady.
- 5.3. Poplatok za predajný stánok pod stromčekom musí byť organizátorovi zaplatený do troch pracovných dní po oznámení o výbere predajcu (organizátor v oznámení uvedie č. bankového účtu).
- 5.4. Organizátor si vyhradzuje právo odmietnuť účasť na trhoch predajcovi, ktorý neponúka sortiment tovaru požadovaného organizátorom trhu uvedeným v čl.6 tohto poriadku.
- 5.5. Predajcovia sú pri poskytovaní občerstvenia a podávaní jedla povinní ich predávať v ekologických obaloch, ktoré sú vyrobené z cukrovej trstiny, bioplastu, palmových listov, dreva či papiera a sú ekologické, kompostovateľné, certifikované a zdravotne nezávadné.
- 5.6. Podnikateľské subjekty- predajcovia zodpovedajú za kultúrne vystupovanie predávajúcich, za udržiavanie čistoty v stánku i v jeho okolí. V prípade nedodržania trhového poriadku a pokynov príslušníkov štátnych orgánov ako aj pokynov organizačného výboru príslušných trhov a jarmokov, alebo hrubého správania voči organizátorom a kontrolným orgánom bude predajca vykázaný z trhu bez nároku na vrátenie alikvotnej čiastky zaplateného poplatku a na najbližší trh mu nebude, v prípade jeho záujmu, pridelené predajné miesto.
- 5.7. Zásobovanie stánkov sa vykoná do 30 minút pred začiatkom predaja. Vjazd autom je povolený 30 minút pred ukončením trhu.

čl. VI

Sortiment a obmedzenie predaja v stánkoch pod stromčekom

- 6.1. Organizátor si vyhradzuje právo výberu občerstvenia – potraviny a nápoje na priamu

konzumáciu. **Predajcovia sú povinní** v stánkoch pod stromčekom **ponúkať len:**

6.1.1. Nápoje na zahriatie, najmä:

- **Varené víno:** Červené, biele (s korením, citrusmi).
- **Punč:** Vianočný punč, detský nealko punč.
- **Medovina:** Horúca medovina, prípadne ochutená (škorica, zázvor).
- **Čaje:** Bylinkové, ovocné, vianočné čaje (aj s prímiesou rumu/pálenky).
- **Hriatô/Grog:** Tradičné alkoholické nápoje na zahriatie.
- **Horúca čokoláda:** (možné pridať šľahačku, marshmallow).

6.1.2. Sladké a pečené pochúťky, najmä:

- **Pečené gaštany**
- **Trdelník**
- **Štrúdle:** Jablkové, makové, tvarohové
- **Pagáče a oškvarkové pagáče**
- **Domáce vianočné pečivo:** Medovníky, vanilkové rožky, linecké koláčky (predávané na váhu/kusy).
- **Vafle / Palacinky:** S vianočným posypom (škorica, med, orechy, džem).
- **Sušené ovocie**
- **Orechové a makové špeciality.**

6.1.3. Slávnostné a regionálne jedlá, najmä:

- **Lokše:** Klasické, ale aj plnené (napr. husacia/kačacia pečeň, kapusta, mak, slivkový lekvár).
- **Klobása/Jaternica/Oštiepok:** Grilované alebo pečené.
- **Cigánska pečienka**
- **Ryby a rybie špeciality**
- **Kapustnica:** s klobásou, údeným mäsom, hriბmi.
- **Kotlíkový guláš**
- **Zemiakové placky:** Slané, prípadne so syrom, plnené(mäsom, hranolkami).
- **Chlieb s masťou a cibuľou:** Jednoduchá, ale obľúbená pochúťka.
- **Syrové špeciality:** Grilovaný/pečený oštiepok, korbáčiky.
- **Hranolky, americké zemiaky, zemiakové špirály**

6.2. Predajcovia **nebudú v stánkoch pod stromčekom ponúkať:**

- **Langoše**
- **Klasické hamburgery, párky v rožku, pizza, kebab**
- **Cukrová vata a bežné pukance** (ak to nie je špeciálna, vianočná verzia)
- **Nachos**
- **Fľaškové pivo, bežné limonády a energetické nápoje.** (Len teplé nápoje, prípadne malé pivo na zahriatie, ale bez dominantnej ponuky)

čl. VII

Spôsob prihlásenia a predaj v stánkoch ľudových remesiel

- 7.1. Súčasťou trhov pod názvom MICHALOVSKÉ VIANOČNÉ NÁMESTIE sú i stánky ľudových remesiel, ktoré sú umiestnené pri historickej budove mestského úradu. Stánky, v ktorých sa predávajú výrobky ľudových remesiel spojené s ukážkami ich výroby poskytuje organizátor bezplatne.
- 7.2. Záujemca sa môže na základe žiadosti zverejnenej na stránke organizátora, uchádzať o umiestnenie. Spolu so žiadosťou musí doložiť nosič alebo fotodokumentáciu, kde je zdokumentovaný ponúkaný sortiment a spôsob prezentácie v stánku. Organizátor v súčinnosti s MsKS si vyhradzuje právo výberu uchádzačov.
- 7.3. Záujemca bude informovaný o čase a možnosti prezentácie svojich výrobkov.
- 7.4. Organizátor nezodpovedá po zaradení záujemcu za jeho povinnosti voči ostatným úradom (napr.RÚVZ,...).
- 7.5. V stánkoch pri historickej budove mestského úradu si organizátor vyhradzuje právo výberu výrobkov ľudových remesiel spojených s ukážkami ich výroby.

V stánkoch pri historickej budove mestského úradu budú prezentované **len:**

- **Ľudovomelecké, umelecké, úžitkové a ozdobné predmety**
 - **Vianočné ozdoby, sviečky**
 - **Ovocie a potraviny s vianočnou tematikou** ako medovníky, orechy, mak, včelí med, sušené ovocie, pekárske a cukrárske výrobky
- 7.6. Predajcovia sú povinní dodržiavať pokyny organizátora trhu a príslušníkov mestskej polície, Regionálneho úradu verejného zdravotníctva, Regionálnej veterinárnej a potravinovej správy, Daňového úradu a ostatných kontrolných zložiek.
 - 7.7. Čistenie stánkov a ich okolia zabezpečí zodpovedný vedúci stánku priebežne počas prevádzky.

čl. VIII
Záverečné ustanovenia

- 8.1. Každý účastník trhov je povinný dodržiavať tento trhový poriadok. Poriadkovú službu na trhu zabezpečujú príslušníci mestskej polície a príslušníci policajného zboru Michalovce, v zmysle príslušných právnych predpisov.
- 8.2. Mesto Michalovce si vyhradzuje právo počas trhu vydať zákaz prevádzkovania hudby alebo iných činností rušiacich aktivity organizované Mestom.
- 8.3. Na trhu nie je povolené predávať tovar dovezený zo zahraničia bez vyžadovaných dokladov. Predajca je povinný mať u seba a na vyzvanie predložiť doklad o spôsobe nadobudnutia tovaru.
- 8.4. Získanie a úhrada za stánok nenahrádza povolenie iného orgánu príslušného na rozhodnutie.
- 8.5. Predajcovi, ktorý bude z trhoviska vykázaný z dôvodu porušenia zásad vyplývajúcich z tohto trhového poriadku, sa poplatok za trhové miesto nevracia. Poplatok za trhové miesto nebude vrátený ani účastníkovi, ktorý bude žiadať o jeho vrátenie z dôvodu nepriaznivých poveternostných podmienok.
- 8.6. Organizátor si vyhradzuje právo odmietnuť účasť na trhoch predajcovi v prípade, že porušil na predchádzajúcich trhoch alebo jarmokoch trhový poriadok, ako aj predajcovi, ktorý neponúka sortiment tovaru požadovaného organizátorom trhu uvedeným v čl.6 tohto poriadku.
- 8.7. Veci neupravené týmto trhovým poriadkom sa riadia všeobecne záväznými právnymi predpismi a pokynmi.

Michalovce, október 2025